



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2  
Gatineau  
Quebec  
K1A 0S5

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
Services Procurement-Instruments Management  
Division/Approvisionnement de services-Gestion des  
instruments  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
11C1, Place du Portage III  
Gatineau  
Quebec  
K1A 0S5

|                                                                                                                                                                  |                                                                           |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| <b>Title - Sujet</b><br>RP1 & RP2 Stabilization                                                                                                                  |                                                                           |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>EP008-172955/A                                                                                                   | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>001                                   |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>20172955                                                                                              | <b>Date</b><br>2017-06-15                                                 |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$\$ZQ-012-31595                                                                                       |                                                                           |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>012zq.EP008-172955                                                                                                            | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>                                    |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin<br/>at - à 02:00 PM<br/>on - le 2017-07-18</b>                                                                   | <b>Time Zone</b><br>Fuseau horaire<br>Eastern Daylight Saving<br>Time EDT |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b><br><b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/> |                                                                           |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Riley, Stephanie                                                                                  | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>012zq                               |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(873) 469-4460 ( )                                                                                                     | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>(819) 997-2229                              |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b>                                          |                                                                           |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

|                                                                                                                                                                                                                                                          |                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>                                                                                                                                                                                                              | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br><b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>                                                                                                                                                 |                                              |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>                                                                                                                                                                       |                                              |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b><br><b>(type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/<br/>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b> |                                              |
| <b>Signature</b>                                                                                                                                                                                                                                         | <b>Date</b>                                  |

N° de l'invitation - Solicitation No.  
EP008-172955/A  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
EP008-172955

N° de la modif - Amd. No.  
001  
File No. - N° du dossier  
012ZQ.EP008-172955

Id de l'acheteur - Buyer ID  
012ZQ  
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

---

Le document de la demande de propositions (DP) et les modifications seront envoyés par courriel directement par l'agent de négociation des marchés aux titulaires d'un arrangement en matière d'approvisionnement qualifiés qui sont invités à soumissionner ce besoin.